
МЕЖДУНАРОДНАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ ПО РЕГИОНАЛЬНОМУ СОТРУДНИЧЕСТВУ В БАССЕЙНАХ ТРАНСГРАНИЧНЫХ РЕК (Душанбе, 30 мая - 1 июня 2005 г.)

Введение

Генеральная Ассамблея ООН своей резолюцией 58/217 от 23 декабря 2003 года объявила 2005-2015 годы Международным десятилетием действий "Вода для жизни".

Эта идея была выдвинута Президентом Республики Таджикистан, Президентом Международного Фонда спасения Арала Эмомали Рахмоновым и поддержана участниками Душанбинского Международного Форума по пресной воде, состоявшегося 29 августа-1 сентября 2003 года.

Следуя этой инициативе Генеральной Ассамблеи ООН, Правительство Таджикистана организует Международную конференцию по региональному сотрудничеству в бассейнах трансграничных рек, которая пройдет в г. Душанбе с 30 мая по 1 июня 2005 года.

Правительство Республики Таджикистан организует данное мероприятие совместно с институтами ООН и другими международными организациями.

Идея проведения Конференции была поддержана также решением Совета Глав государств СНГ и решением Правления Международного Фонда спасения Арала.

Конференция должна стать связующим звеном между III Всемирным водным Форумом в 2003 г. в Киото и IV Всемирным водным Форумом в 2006 г. в Мехико.

Основными целями Конференции являются:

- Развитие диалога и укрепление сотрудничества между странами по управлению бассейнами трансграничных рек;
- Развитие водного партнёрства и взаимной поддержки, обмен опытом по управлению водными ресурсами;
- Придание импульса по формированию и выполнению практических мер в бассейнах трансграничных рек на период Международного десятилетия действий «Вода для жизни»;

- Принятие итоговых документов Конференции с обращением к правительствам, международным агентствам, частному сектору, всем людям планеты;

Выступление Президента Республики Таджикистан Эмомали Рахмонова на Международной Конференции по региональному сотрудничеству в бассейнах трансграничных рек

Дорогие гости,

Уважаемые дамы и господа,

Мне доставляет большое удовольствие приветствовать Вас всех в Душанбе, нашей столице, на Международной конференции, посвященной вопросам регионального сотрудничества в бассейнах трансграничных рек.

Эта конференция - первое значительное событие в поддержку провозглашенного ООН Международного десятилетия действий "Вода для жизни", 2005-2015 годы, которое было инициировано Таджикистаном вслед за Международным годом пресной воды и прошедшим в его рамках Душанбинским международным форумом пресной воды.

Вполне логично, что мировые лидеры и правительства в последнее время все чаще фокусируют свое внимание на проблеме воды, поскольку этот *стратегически важный ресурс* критически необходим для решения насущных задач во всех трех областях, являющихся столпами устойчивого развития: экологической, экономической и социальной.

Главная задача, которая стоит сегодня перед международным сообществом *в области водных ресурсов*, это перевод декларированных обязательств в формат конкретных действий, которые следует реализовать на практике во имя улучшения жизни людей.

Согласованные на Всемирном саммите по устойчивому развитию в Йоханнесбурге *целеустановки по воде*, а также принятые на недавней сессии Комиссии ООН по устойчивому развитию решения, ориентированные на обеспечение их своевременной и полной реализации, создали своего рода «*дорожную карту*» по воде. Теперь у членов международного сообщества имеются четкие цели и конкретные ориентиры по срокам, в рамках которых им предстоит реализовать взятые на себя политические обязательства по разработке и претворению в жизнь *комплексных планов управления водными ресурсами и повышения эффективности водопользования*. Эти планы должны включать *стратегии по комплексному управлению водными бассейнами, водоразделами и подземными водами*.

Международное десятилетие действий “Вода для жизни” предоставляет *эффективную институциональную инфраструктуру* для обеспечения реального прогресса в осуществлении принятой международным сообществом *повестки дня по водным ресурсам* за счет объединения усилий всех заинтересованных партнеров – правительств, организаций и учреждений системы ООН, международных финансовых институтов, гражданского общества.

Хочу выразить надежду на то, что Конференция, собравшая в этом зале представителей правительств, гражданского общества, экспертов и ученых, поможет всем нам найти скоординированные эффективные подходы к решению проблем, касающихся, в частности, *трансграничных водных объектов*.

К вопросу об истории регионального сотрудничества в бассейнах трансграничных рек

С незапамятных времен люди предпочитали селиться по берегам рек и озер, которые давали им воду, обеспечивающую пропитание и жизнь. На Земле имеется множество *трансграничных водных объектов*, которые пересекают политические границы двух или более стран. Это обширные районы, которые занимают территорию, равную одной трети всей земной поверхности. Здесь проживают примерно два с половиной миллиарда человек, то есть 40 процентов населения всего земного шара. По совокупности на них аккумулировано примерно 60 процентов *пресноводных ресурсов* всего земного шара.

Архивные данные свидетельствуют о длительной истории регионального сотрудничества государств, расположенных вдоль международных рек. Древнейшее соглашение такого рода о совместном владении водами, заключенное между двумя городами-государствами Месопотамии, Умма и Лагаш, восходит к три тысячи пятисотому году до нашей эры. По данным Всемирной продовольственной организации свыше трех тысяч шестисот договоров по международным водным ресурсам были заключены между странами, начиная с 805 года нашей эры.

С тех пор, что особенно уместно сказать на данной встрече, много воды утекло. В современном мире появилось огромное количество *договоров по управлению разделяемыми водными ресурсами*. Их появление обусловлено насущной жизненной необходимостью. Как свидетельствует статистика, за последние 50 лет в мире были подписаны 150 договоров о сотрудничестве в водной области.

Государства дорожат этими соглашениями, потому что их наличие делает международные отношения более стабильными и предсказуемыми. При этом важно отметить, что по мере осознания международным сообществом необходимости перехода на модели устойчивого развития, продиктованной самой природой, предмет и сфера охвата таких договоров значительно расширились: постепенно их *фокус сместился*

с навигации на темы управления, использования и сохранения водных ресурсов.

Я искренне надеюсь, что участники конференции смогут провести обстоятельную дискуссию по всем аспектам проблемы, имея при этом в виду главное - как коллективными усилиями обеспечить *эффективное и взаимовыгодное управление, использование и сохранение трансграничных водных объектов.*

Для выработки скоординированных подходов можно было бы сосредоточить внимание на следующих, на мой взгляд, актуальных темах.

Сотрудничество во имя мира и безопасности.

В самом широком - глобальном - смысле эффективное и взаимовыгодное решение проблем, касающихся водных ресурсов, означает мир, развитие и стабильность наших государств. К счастью, по объективным показателям наша планета располагает достаточными запасами воды для того, чтобы мы смогли обеспечить *"водную безопасность"* для всех. Однако реальностью это станет только тогда, когда мы в соответствии с новыми требованиями жизни *изменим концептуальные подходы к управлению водными ресурсами.*

В ходе развития истории человечества народы научились совместно использовать те преимущества, которые предоставляются реками. Ключом к этому была и остается разработка правил поведения для мирного разрешения разногласий. Известно, что *правовые соглашения о разделе воды* заключались и неукоснительно соблюдались даже между самыми яркими врагами, в то время как по другим вопросам у них сохранялись разногласия. Примеров тому немало.

Камбоджа, Лаос, Таиланд и Вьетнам при поддержке ООН с 1957 года сотрудничают в рамках Комиссии реки Меконг. Война во Вьетнаме не помешала им проводить на регулярной основе обмен в области технологий. Израиль и Иордания с 1955 года при посредничестве США проводят регулярные переговоры о совместном использовании реки Иордан, которые продолжались даже в то время, когда эти страны *де юре* находились в состоянии войны. Комиссия по реке Инд, учрежденная при содействии Всемирного Банка, пережила две войны и все еще сохраняющиеся разногласия между Индией и Пакистаном.

В 1999 году с целью борьбы с бедностью и стимулирования экономического развития в регионе за счет поощрения равноправного использования разделяемых водных ресурсов и предоставляемых ими преимуществ, были согласованы и учреждены Рамки сотрудничества в бассейне реки Нил, который является общим домом для 160 миллионов человек и вдоль которого расположены 10 стран мира. Эта инициатива, поддержанная Всемирным банком и Агентством США по международному развитию носит характер временного - переходного - со-

глашения, которое будет действовать до завершения разработки и принятия постоянного.

Сотрудничество и устойчивое развитие

В то же время нельзя забывать, что за последние 50 лет произошли 37 острых водных конфликтов с применением силы. И хотя некоторые аналитики фокусируют внимание исключительно на негативных сценариях, предсказывая сохранение в будущем водных конфликтов, многие страны, между тем, своим примером опровергают этот тезис и успешно договариваются по вопросам, касающимся водных ресурсов. Тем самым они наглядно демонстрируют, что эффективное реагирование на вызовы в этой сфере может содействовать искоренению источников конфликтов и являться мощным катализатором международного сотрудничества на благо народов всех участвующих сторон.

Однако нельзя, отгораживаясь от реальной действительности, игнорировать тот факт, что *мир может столкнуться с серьезным водным кризисом*. За последнее столетие не только в шесть раз увеличилось использование водных ресурсов, но также из-за загрязнения окружающей среды и нерационального использования пресной воды ее количество на Земле сократилось. Во всем мире в городах пресная вода теряется в результате утечек и незаконного подключения к системам водоснабжения. Эффективность водопользования в сельском хозяйстве региона Центральной Азии, например, остается на уровне, не превышающем пятидесяти процентов. Токсичные отходы промышленного производства и сельского хозяйства загрязняют почву, приводят к ее деградации, и как результат, к деградации всех, в том числе и водных, экосистем.

Вода обеспечивает насущные потребности человека, но кроме этого она способствует устойчивому развитию как основной источник энергии, а также вносит ключевой вклад в сельское хозяйство и промышленность. Более того, реки часто являются неотъемлемой частью транспортных систем, а связанные с водой экосистемы обеспечивают контроль за наводнениями, защиту от штормов и очищение воды.

Таким образом, являясь ключевым элементом устойчивого развития, *вода имеет ценность как с социальной и экономической точки зрения, так и с точки зрения окружающей среды*, и нуждается в управлении в рамках разумной интегрированной социально-экономической базы.

«Держатели водных акций» как в верхнем, так и в нижнем течении, должны быть активно вовлечены в процесс принятия решений в области управления водными ресурсами.

Сотрудничество и искоренение бедности

В развивающихся странах вода является критически важной для обеспечения экономического развития и искоренения бедности. Между тем, в конце 2002 года свыше одного миллиарда человек не имели доступа к чистой питьевой воде, а свыше 2,6 миллиардов не имели доступа к основным услугам санитарии. В соответствии с целеустановками по воде и санитарии, содержащимися в согласованных международным сообществом *Целях развития тысячелетия*, количество людей на нашей планете, не имеющих доступа к безопасной питьевой воде и санитарии, должно быть сокращено вдвое к 2015 году.

Подсчитано, что для того, чтобы достичь целей по базовому снабжению водой и услугам в области санитарии в странах с низким доступом к ним, необходимы вложения объемом в 20-30 миллиардов долларов в год, что вдвое превышает размер средств, которые в настоящее время реально задействованы в этих развивающихся странах. Достижение данных целей, возможно, потребует гораздо меньше средств, чем обходится лечение людей, страдающих от болезней, вызываемых загрязненной водой и плохими условиями санитарии. Полагаю, что достижение взаимосвязанных целей по сокращению бедности, развитию образования, воде и санитарии, а также обеспечению равенства женщин, могло бы быть значительно ускорено за счет эффективного сотрудничества в бассейнах рек.

Сотрудничество в области окружающей среды

Истощение запасов пресной воды и деградация инфраструктуры водоснабжения, вызванные быстрым ростом народонаселения и неадекватным уровнем управления развитием, во многих странах уже привели к серьезной напряженности в отношениях между основными пользователями воды - фермерами, индустрией и городскими пользователями. Сохранение и рачительное использование водных ресурсов в последние годы стало одним из основных факторов для нашего выживания.

Важно глубоко осознать очевидную истину, что нельзя забирать из реки всю воду на ее пути. Использование всего *водного потока реки* ведет к деградации земельных массивов, лишает моря питательных веществ, что отрицательно сказывается на рыбной популяции. Необходимо проявлять больше заботы о прибрежных зонах, которые относятся к числу самых продуктивных экосистем на Земле и находятся в *жизненной зависимости от притока чистой воды в устье, дельте и пойме рек*.

Речные воды, пересекающие национальные границы, приобретают еще более важное стратегическое значение. Необходимо наладить эффективное взаимодействие государств, исключая загрязнение

международных водотоков в результате хозяйственной и иной деятельности вдоль рек.

В нашем регионе Центральной Азии сельское хозяйство не сможет функционировать стабильно и эффективно, если не решить проблемы качества и количества водных ресурсов. Проблемы обеспечения качества пресной воды и водоснабжения входят в число приоритетных во всех странах Центральной и Южной Азии. Аральское море представляет собой печальный пример того, что происходит, когда каждый прибрежный потребитель берет столько воды, сколько хочет. Бездумное освоение земель в бассейне Арала привело не только к катастрофическому обмелению некогда животворного моря, но и к трагедии тысяч людей, потерявших свое будущее.

В качестве Президента Международного Фонда спасения Арала хотел бы вновь призвать международное сообщество оказать государствам Центральной Азии действенную помощь в смягчении последствий этой глобальной экологической катастрофы и реализации Программы конкретных действий по улучшению экологической и социально-экономической ситуации в бассейне Арала, рассчитанной до 2010 года. Надеемся, что специальная сессия по вопросам Арала в рамках предстоящего в 2006 году в Мехико Четвертого Всемирного водного форума станет поворотным моментом в печальной истории Арала, которая, к сожалению, изобилует декларациями о помощи, а не действиями, направленными на его спасение.

Считаю, что одним из практических шагов в этом направлении могло бы стать осуществление международным сообществом специального пилотного проекта в бассейне Аральского моря, отвечающего критериям Целей Развития Тысячелетия.

Без общей стратегии управления водными ресурсами невозможно поддерживать здоровое функционирование взаимосвязанных экосистем. Мы все несем общую ответственность за защиту окружающей среды бассейнов разделяемых нами рек, озер и водоразделов. Мы должны сохранять воду, флору и фауну и защищать эти природные ресурсы, так как мы все заинтересованы в этом.

Сотрудничество в области чистой воды

Эффективное управление является краеугольным камнем устойчивого водопользования. Ответственное правительство призвано *обеспечить надежную нормативную базу и имплементационную структуру для управления своими водными ресурсами*. Региональное сотрудничество может оказать существенную помощь в решении этих вопросов.

Диалог заинтересованных сторон должен вестись на основе концепции комплексного управления водными ресурсами и включать дискуссии по выработке политики и конкретных мер в экономической, социальной, технической сферах, а также в области окружающей среды. Для

того, чтобы выработать приемлемые для нас всех решения, мы должны работать все вместе – правительства, учреждения системы ООН, региональные организации, гражданское общество и другие заинтересованные стороны.

В ходе дискуссий на конференции нам следует рассмотреть вопросы максимально рационального использования и защиты рек и их водных ресурсов на всем их протяжении. Сюда входит обсуждение вопросов *продуктивности и ценности воды* во всех ее аспектах, включая проблемы экосистем.

Сотрудничество по международным водным магистралям критически важно для достижения названных выше целей. Роль стран, расположенных в верховьях рек, таких как, например, Таджикистан и Кыргызстан, исключительно важна, так как именно от них зависит, станут ли их соседи полноправными партнерами по использованию и сохранению ценных для всех нас ресурсов, особенно во времена нехватки таковых.

Как известно, в наших странах формируется свыше восьмидесяти процентов водных ресурсов Центральной Азии. Не раз приходится слышать, что вода это дарованное человеку Богом богатство. С этим нельзя не согласиться. Однако, это не означает, что то, что достается даром, не имеет цены, и, следовательно, совсем не ценится. Нефть и газ, алмазы и золото, как и все земные богатства, также дарованы нам Богом. Было время, когда человечество обходилось без них, но без воды никогда. Забывать об этом мы не должны.

Управление международными реками и озерами является очень деликатным вопросом с политической точки зрения. Но мы должны рассматривать его не как источник конфликта, а как катализатор сотрудничества. *Соглашение по международным водам* могло бы стать стимулом для укрепления мира и добрососедства, стабильности и развития в Центральной Азии. ООН, выполняя роль «доверительного брокера», могло бы оказать нам *содействие в учреждении прибрежных партнерств*, начиная с технического уровня и заканчивая политическим.

Существующие *международные соглашения по водным путям* могут использоваться в качестве моделей, хотя не следует забывать, что и они не свободны от недостатков. Конвенция ООН 1997 года о праве несудоходных видов использования международных водотоков провозглашает ряд ключевых принципов поведения стран в отношении общих водотоков и прежде всего - это «справедливое и разумное использование и участие» и «обязательство не наносить значительного ущерба». Между тем, страны сами должны определять, что означают эти термины.

На наш взгляд, соглашения должны носить более конкретный характер и форму. В частности, они должны включать четкие научно обоснованные критерии по распределению водных ресурсов и управлению качеством воды; справедливое распределение преимуществ; конкрет-

ные механизмы по выполнению положений договоров и детальные механизмы разрешения конфликтов в случае их возникновения. *Устойчивое управление и использование международных водотоков* может также подразумевать и разработку компенсационных механизмов, таких, например, как *плата за передачу прав на воду*.

Уважаемые участники конференции,

У нас у всех есть возможность сосредоточить внимание на конкретных нуждах институционального строительства в рамках бассейнов международных рек земли и тем самым способствовать созданию более эффективной и устойчивой сети управления водными ресурсами.

Необходимо сотрудничество с целью выполнения принятых на всемирном саммите по устойчивому развитию обязательств, а также последующих решений, согласованных на других форумах и сессиях Комиссии ООН по устойчивому развитию. Региональные комиссии, банки развития, организации бассейнов рек и другие партнерства могут внести свой вклад в это сотрудничество.

Такой новый многообещающий международный механизм, как Консультативный Совет при Генеральном Секретаре ООН по воде и санитарии, при поддержке межучрежденческой «водной группы» системы ООН, способен обеспечить широкую координацию, в том числе, в программах, осуществляемых в рамках Международного десятилетия действий «Вода для жизни».

В заключении, хотел бы поблагодарить Организацию Объединенных Наций и другие международные организации, правительства стран-партнеров за их щедрую поддержку, благодаря которой стало возможным проведение настоящей конференции.

Мы с нетерпением ждем работы с Вами для того, чтобы выверить потенциальные возможности выработки совместных решений, которые позволят максимально эффективно использовать наши общие водные ресурсы во имя улучшения жизни каждого человека в период стартовавшей в марте декады, названной Генеральной Ассамблеей ООН Международным десятилетием действий «Вода для жизни», 2005-2015 годы.

Благодарю за внимание и желаю всем Вам успешной работы и приятных впечатлений от пребывания на солнечной гостеприимной таджикской земле.

Обращение участников Международной Конференции по региональному сотрудничеству в бассейнах трансграничных рек к Правительствам и международным организа- циям

Мы, участники Международной конференции по региональному сотрудничеству в бассейнах трансграничных рек, проводимой в рамках мероприятий *Международного десятилетия действий «Вода для жизни», 2005-2015 годы*, представляющие правительства, международные, межгосударственные и неправительственные организации, финансовые институты, учебные и научные заведения, частный бизнес:

- **подтверждая** свою приверженность принципам и целям устойчивого развития, провозглашенным на соответствующих конференциях ООН в Рио-де-Жанейро (1992 г.) и в Йоханнесбурге (2002 г.) и принятым на самых высоких межправительственных уровнях,
- **поддерживая** Цели Развития Тысячелетия и Йоханнесбургский План осуществления, а также **желая** внести ценный и конкретный вклад в их достижение,
- **стремясь** к реализации Резолюции Генеральной Ассамблеи ООН A/RES/58/217 от 23 декабря 2003 года о провозглашении Международного десятилетия действий «Вода для жизни» 2005-2015 годы, и выражая готовность по осуществлению задач этого десятилетия,
- **придавая** важное значение выполнению целей Международного десятилетия действий «Вода для жизни», 2005-2015 годы, в области водоснабжения и санитарии, направленных на сокращение вдвое к 2015 году доли населения, не имеющего доступа к безопасной питьевой воде,
- **отмечая** важность Душанбинской Международной Конференции по региональному сотрудничеству в бассейнах трансграничных рек как связующего звена между III и IV Всемирными Форумами Воды,
- **подчеркивая**, что водные ресурсы имеют решающее значение для реализации Целей Развития Тысячелетия,
- **осознавая**, что вода является общим достоянием человечества, имеющим фундаментальное значение для сохранения жизни на планете и устойчивого развития нынешнего и будущих поколений,

- **напоминая**, что вода является ключевым фактором для преодоления нищеты и голода, главным связующим элементом функционирования всех экосистем,
- **признавая**, что вода может вызывать региональные разногласия или конфликты, и понимая также, что она может быть катализатором мира и сотрудничества при ее использовании соответствующим образом на основе установленных правовых принципов,
- **приветствуя и поддерживая** глобальные и региональные партнерские инициативы, такие как Европейская Водная Инициатива, Глобальное Водное Партнерство, Международное Партнерство по Устойчивому Развитию Горных Территорий, Партнерство «Восток-Запад» по Экологической Стратегии стран Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии,
- **отмечая** высокую уязвимость экосистем бассейна Аральского моря от антропогенного воздействия при использовании ограниченных водных ресурсов трансграничных рек Сырдарья и Амударья,
- **учитывая** ведущую роль и ответственность правительств в организации эффективного сотрудничества в бассейнах трансграничных рек с участием гражданского общества, неправительственных организаций и местных сообществ,

Призываем правительства:

- к разработке национальной водной политики и совместных региональных стратегий по управлению бассейнами трансграничных рек в рамках Международного десятилетия действий «Вода для жизни», 2005-2015 годы, добиваясь достижения целей, поставленных международным сообществом и проявляя политическую волю к достижению, соответствующую этим целям,
- к созданию эффективных правовых, институциональных и экономических механизмов регионального сотрудничества в бассейнах трансграничных рек, позволяющих проводить согласованную политику бассейнового управления водными ресурсами,
- к поддержке регионального сотрудничества в бассейнах трансграничных рек с применением методологий, разработанных ЮНЕСКО в направлении от потенциального конфликта к потенциальному взаимодействию и с использованием имеющихся возможностей организаций по водному сотрудничеству,
- к принятию и применению существующих международных правовых актов относительно использования водных ресурсов трансграничных рек,
- к содействию в разработке и совершенствовании водного законодательства, его гармонизации на региональном уровне в на-

правлении стимулирования водосбережения, укрепления экономического механизма водопользования,

- к концентрации своих усилий на формировании многосторонних взаимовыгодных соглашений по совместному освоению и использованию трансграничных рек на основе норм международного водного права и с использованием подхода интегрированного управления с учетом специфических особенностей бассейнов рек,
- к созданию климата доверия во взаимоотношениях между прибрежными государствами бассейнов трансграничных рек с активным вовлечением в переговорные процессы гражданского общества, неправительственных организаций, частного сектора и местных сообществ,
- к развитию соответствующих институтов, способствующих сближению различных подходов в управлении водными ресурсами трансграничных рек,
- к постоянному обмену лучшей практикой сотрудничества в бассейнах трансграничных рек,
- к созданию механизмов координации корпоративных интересов частного бизнеса, особенно иностранного, с общими региональными и национальными интересами стран бассейна трансграничной реки на условиях транспарентного и стабильного регулирования их деятельности,
- к принятию обязательств по снижению политических рисков для инвестиций в Цели Развития Тысячелетия, особенно в секторе водоснабжения, устранению межведомственных, узкосекторальных, таможенных, налоговых и иных барьеров и рамок для сотрудничества, созданию благоприятных условий для деятельности всех заинтересованных групп и секторов в интересах устойчивого развития,
- к поддержке региональных образовательных систем и созданию совместных региональных баз данных, как важных долгосрочных инвестиций, путем продолжения разработок магистрских и докторских программ, укрепления существующих связей между региональными и зарубежными учебными и тренинговыми заведениями с созданием соответствующих механизмов финансирования и международной поддержки,
- к проведению совместного изучения воздействия глобальных процессов, таких как изменение климата, увеличение народонаселения, изменение землепользования, миграции и урбанизации, на дальнейшее распределение водных ресурсов в бассейнах трансграничных рек,
- к согласованию действенных процедур планирования водохозяйственных проектов с учетом всего речного бассейна, продукции,

получаемой с использованием воды, включая энергию, сельскохозяйственную продукцию, а также экологических, социальных и экономических воздействий таких проектов на природные ресурсы и интересы всех прибрежных стран,

Мы обращаемся к правительствам стран и международным организациям с призывом:

- разработать критерии оценки и индикаторы эффективного сотрудничества в бассейнах трансграничных рек;
- при решении вопросов управления водными ресурсами на трансграничных реках учитывать ключевую роль воды в преодолении бедности, обеспечении продовольственной безопасности, улучшении состояния окружающей среды и санитарно-эпидемиологического оздоровления;
- решать региональные водные проблемы не через призму политических, расовых, национальных и других соображений, а на основе гуманных, общечеловеческих принципов;
- учитывать историческое прошлое и традиции при решении конфликтов, связанных с водными ресурсами трансграничных рек. При этом, вода должна рассматриваться сугубо элементом сотрудничества, а не источником конфликтов;
- поддержать проведение регулярных международных встреч и конференций, с целью мониторинга осуществления Международного десятилетия действий «Вода для жизни», 2005-2015 годы, и улучшения взаимодействия между странами и международными организациями по успешному проведению этой декады;
- поддерживать систему постоянного обмена информацией о проведении различных мероприятий, отвечающих Целям Развития Тысячелетия и Международного десятилетия действий «Вода для жизни», 2005-2015 годы.
- обратиться с просьбой к Организационному Комитету Международной конференции по региональному сотрудничеству в бассейнах трансграничных рек организовать специальную группу по мониторингу за реализацией рекомендаций данного обращения и для доведения ее результатов до IV Всемирного Форума Воды (Мехико) и подведения итогов международной декады «Вода для жизни», 2005-2015 годы;
- создавать условия по повышению роли женщин в управлении и рациональном использовании водных ресурсов во имя благополучия семей, воспитания новых поколений и устойчивого развития общества;
- принимать меры по улучшению питьевого водоснабжения, санитарии, охраны здоровья населения, с уделением приоритетного внимания детям и будущим поколениям;

- расширять осведомленность общественности адекватно водным вызовам третьего Тысячелетия;
- подготовить региональные и национальные отчеты о своей деятельности и сотрудничестве по устойчивому развитию в бассейнах трансграничных рек с представлением их в Комиссию ООН по устойчивому развитию к 2007 году;
- учитывать в двусторонних и многосторонних соглашениях по совместному использованию водных ресурсов трансграничных рек следующие положения:
 - регулярный обмен данными с использованием международных стандартных механизмов, инициирование совместных программ, сбор информации и планирование ее использования для достижения Целей Развития Тысячелетия;
 - оценка воздействия различных видов использования вод на окружающую среду;
 - признание прибрежными странами принципов разумного и справедливого использования водных ресурсов трансграничных рек;
 - соблюдение правовых и административных норм и правил использования водных ресурсов;
 - совместное изучение факторов ухудшения качества вод и принятие соответствующих коллективных мер для его улучшения;
 - организация финансового и технического сотрудничества при освоении и использовании водных ресурсов в бассейнах трансграничных рек.

Мы приветствуем инициативу Республики Таджикистан по подготовке соглашения о партнерстве всех заинтересованных сторон для достижения Целей Развития Тысячелетия и завершения второй фазы Программы бассейна Аральского моря на период до 2010 года, с принятием конкретных обязательств и создания благоприятных условий для инвестиций.

Мы обращаемся к Организации Объединенных Наций с рекомендацией рассмотреть возможность реализации положения Душанбинской декларации Глав государств Центральной Азии от 6 октября 2002 года о создании механизма по координации деятельности международных организаций и доноров под эгидой ООН для решения проблем бассейна Аральского моря, с объявлением его приоритетным пилотным регионом по реализации Целей Развития Тысячелетия.

Мы, участники Международной конференции по региональному сотрудничеству в бассейнах трансграничных рек:

- **призываем** Правительства и международные организации признать вышеупомянутые рекомендации и принять меры по их реализации;

- **просим** Организационный Комитет Конференции, с учетом наших рекомендаций и ориентиров, разработать обширный план содействия международному сотрудничеству в бассейнах трансграничных рек и регулярно информировать о ходе его осуществления на последующих международных мероприятиях, включая IV Всемирный Форум Воды.

*Принято на Международной конференции по региональному
сотрудничеству в бассейнах трансграничных рек,
31 мая - 1 июня 2005г., Душанбе, Таджикистан*

Рекомендации, принятые участниками Международной Конференции по региональному сотрудничеству в бассейнах трансграничных рек

Вода – это основа жизни, она была и остается также основой для сотрудничества между людьми, странами и народами.

Международный год пресной воды, 2003, Международное Десятилетие Действий «Вода для жизни», 2005-2015 годы, провозглашенные Генеральной Ассамблеей ООН по инициативе Республики Таджикистан закрепили понимание в мировом сообществе о необходимости перехода от обсуждений, выражения намерений, и провозглашения обязательств к выполнению практических мер в водной сфере. Это новая стратегическая цель международного сообщества во имя человека, во имя жизни.

Водные ресурсы играют важную роль в снижении уровня бедности, достижении стабильности и устойчивого развития, что предопределяет необходимость сотрудничества, организации их эффективного управления и использования, особенно в бассейнах трансграничных рек.

Мы, участники Душанбинской Международной Конференции по региональному сотрудничеству в бассейнах трансграничных рек, представляющие правительства, международные и неправительственные организации, научные и учебные заведения, местные администрации, частный сектор:

Отметили важность и необходимость реализации положений Резолюции генеральной Ассамблеи ООН А/С.2/58/L.8 «Международное Десятилетие Действий «Вода для жизни», 2005 – 2015годы.

Рекомендуем всем посредникам поддерживать действия направленные на внесение конкретного вклада по достижению Целей Развития Тысячелетия в водной сфере в соответствии с решениями Всемирного Саммита по Устойчивому Развитию, Киотского III Всемирного Форума Воды, Водным Призывом Душанбинского Международного Форума по пресной воде и начать с 2005 года:

1. Проведение конкретных мер по улучшению питьевого водоснабжения, укреплению регионального водного партнерства;
2. Учитывать в водной дипломатии значение воды для человека, всего живого, окружающей сред и взаимоотношений стран и народов, а также предотвращать любые споры и конфликтные ситуации с применением мирных мероприятий путем регионального сотрудничества;

3. Внедрение интегрированного управления водными ресурсами в пределах гидрографических единиц с учетом водообеспечения населения, сельского хозяйства, промышленности, потребностей энергетики, других секторов, окружающей среды в целях снижения уровня бедности и повышения благосостояния людей;
4. Улучшение управления водными ресурсами трансграничных рек и других водных объектов путем совершенствования существующих, принятия и реализации эффективных межгосударственных двух и многосторонних долгосрочных договоров, а также оптимизации функционирования бассейновых и межгосударственных организаций;
5. Повышение уровня использования гидроэнергетического потенциала регионов в экологически и экономически приемлемых формах;
6. Практическое применение передовых инновационных стратегий по мобилизации ресурсов, осуществление эффективного тарифного регулирования, углубление партнерских отношений, включая частный сектор для реабилитации сооружений водохозяйственного комплекса, улучшения качества земель, решения проблем санитарии, продовольственной и энергетической безопасности, защиты от вредного воздействия вод, снабжения населения качественной питьевой водой, восстановления водных экосистем и снижения потерь биологического разнообразия;
7. Расширение осведомленности населения адекватно водным вызовам третьего тысячелетия;
8. Внедрение новых технологий водосбережения на местном, национальном и региональном уровнях, уделяя большее внимание слабо развитым странам и государствам с переходной экономикой;
9. Активное содействие развитию средств мониторинга за водными ресурсами, сточными, сбросными водами и обмену информацией на региональном уровне;
10. Содействие разработке и совершенствованию водного законодательства, его сближению и гармонизации на региональном уровне в направлении стимулирования водосбережения, укрепления экономического механизма водопользования;
11. Создание условий по повышению роли женщин в управлении и рациональном использовании водных ресурсов во имя благополучия семей, воспитания новых поколений и устойчивого развития общества;
12. Поддержку развития потенциала региональных институтов и организаций для укрепления механизма рационального использования водных ресурсов, предупреждения и цивилизованного разрешения конфликтных ситуаций, укрепления мирного регионального сосуществования;

13. Использовать потенциал неправительственных организаций для укрепления регионального сотрудничества, формирования партнерских отношений, инициации законотворческих процессов по совершенствованию нормативно-правового регулирования рационального использования и соответствующей охраны водных ресурсов;
14. Учитывать факторы глобального изменения климата в долгосрочных программах использования и охраны вод;
15. Принимать на местном, национальном и региональном уровнях конкретные меры по повышению безопасности трансграничных водных объектов и качества окружающей среды.
16. Учитывать водный фактор как одну из важнейших составляющих безопасности, и не применять его для обострения ситуации в местах, где имеют место внутренние и внешние политические и другие конфликты, и использовать в качестве исходного пункта налаживания мирных отношений.

Мы приветствуем решение Генеральной Ассамблеи ООН об объявлении 2005-2015гг. Международным Десятилетием Действий «Вода для жизни» и выражаем свою благодарность Правительству Таджикистана за предпринятые усилия по проведению Международной Конференции по региональному сотрудничеству в бассейнах трансграничных рек и **обращаемся** к этой авторитетной международной организации с призывом придания большего позитивного динамизма мировому и региональным водным процессам, формированию эффективного механизма мониторинга, оценки и влияния на эти процессы в целях достижения устойчивого бесконфликтного развития.

Мы обращаемся к Организации Объединенных Наций с рекомендацией рассмотреть возможность реализации положения Душанбинской декларации Глав государств Центральной Азии от 6 октября 2002 года о создании механизма по координации деятельности международных организаций и доноров под эгидой ООН для решения проблем бассейна Аральского моря, с объявлением его приоритетным пилотным регионом по реализации Целей развития Тысячелетия.

Мы приветствуем инициативу Республики Таджикистан по подготовке соглашения о партнерстве всех заинтересованных сторон для достижения Целей Развития Тысячелетия и второй фазы Программы бассейна Аральского моря на период до 2010 года, с принятием конкретных обязательств и создания благоприятных условий для инвестиций.

